

COSTES

Ethimo

Questa collezione di arredi per esterno si arricchisce di poltrone *dining*, di un ampio tavolo rotondo e di un lettino prendisole. Alle strutture in teak, con finitura decapata, o in mogano verniciato, si abbinano le nuove proposte cromatiche per i tessuti di rivestimento di seduta e schienale. Queste traggono ispirazione dai colori dei più caratteristici paesaggi italiani: il rosso, l'azzurro e il bianco, nelle loro svariate declinazioni, si fondono con i toni caldi e naturali del legno e si uniscono alle colorazioni brillanti del metallo.

■ This collection of outdoor furniture has been extended to include dining chairs, a large round table and a sun-lounger. New colours for the fabric covering the seat and back match the structures in teak with a pickled finish or painted mahogany. The colours are inspired by the typical tones of the Italian landscape, with red, light blue and white in various combinations blending with the warm and natural hues of the wood and the bright shades of the metal.

ETHIMOwww.ethimo.it**INOUT 104**

Paola Navone

Pensato per l'outdoor, InOut 104 è un divano dalle dimensioni contenute con una seduta poco profonda (230 x 90 x h 70 cm). La struttura portante, in legno laccato bianco, permette accostamenti in sintonia o a contrasto con il rivestimento dei cuscini in poliuretano espanso.

CLAUDINE

Claesson Koivisto Rune

Questo ampio sistema di divani imbottiti prevede soluzioni a due o tre posti e una poltroncina, con schienali in due altezze – 66 e 73 cm. Il fulcro progettuale della serie è il bordo capovolto che ricorda il colletto dei vestiti in voga negli anni Sessanta, oggi tornato di moda, e conosciuto in Francia con il nome di *col Claudine*. Una sorta di cornice che contiene le sedute ed è realizzata in lamiera di ferro laccata o in legno.

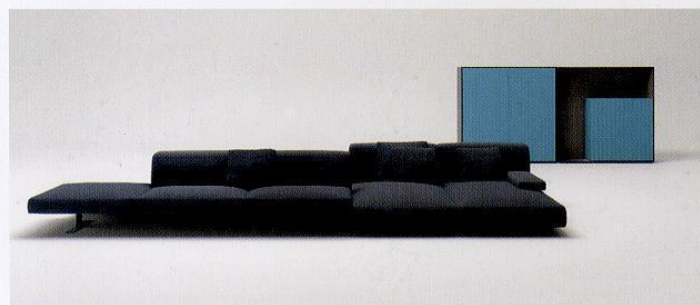
■ This extensive system of upholstered sofas offers two- and three-seater solutions and an armchair with two back heights (66 and 73 cm). The key design feature in the series is the reverse border that recalls the collar of clothes in vogue in the 1960s, now back in fashion and known in France by the name of *col Claudine*. It creates a kind of frame that contains the seat and is made from painted sheet metal or wood.

ARFLEXwww.arflex.it**MOVE E/AND EDEL**

Francesco Rota

Move è un sistema di sedute modulari che prevede diverse altezze per lo schienale e tre profondità per le sedute. Le dimensioni degli elementi e la possibilità di variarne l'altezza, grazie a diverse tipologie di piedini, permettono la composizione di divani tradizionali o di sedute più informali. Inoltre, al sistema si possono abbinare i contenitori in legno e il tavolino di servizio della serie Edel.

■ Move is a system of modular seating that offers various solutions for the back and three different depths for the seat. The dimensions of the elements and the possibility of varying the height with different types of feet enable the composition of either informal seating or more traditional sofas. The system can also be combined with wooden containers and side tables from the Edel series.

PAOLA LENTIwww.paolalenti.it**DANDY**

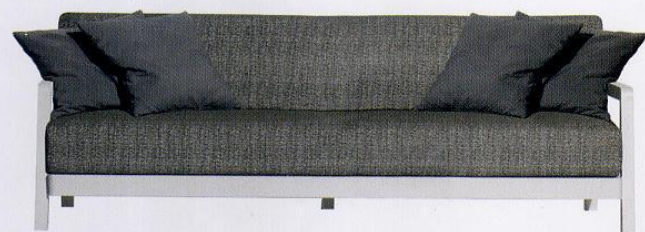
Rodolfo Dordoni

Sistema di divani modulari ideato per spazi esterni, Dandy è costituito da una scocca in alluminio, leggera ma estremamente robusta, nascosta da un'imbottitura con tecnologia "total outdoor" completamente drenante, ad alta traspirabilità e resistente agli agenti atmosferici. Il rivestimento in tessuto è proposto in un'ampia gamma di soluzioni cromatiche, a cavallo tra suggestioni naturali e tinte piene e vivaci. Le fodere, fissate alla struttura, sono facilmente rimovibili per poter essere riposte durante la stagione invernale.

■ A system of modular sofas for outdoor use, Dandy consists of a light but very sturdy aluminium shell concealed behind upholstery made with "total outdoor" technology, allowing water to drain off as well as being highly breathable and weather resistant. A number of colour options are available for the fabric cover ranging from natural tones to solid, bright colours. The covers are fixed to the structure and can be easily removed for storage during the winter months.

RODAwww.rodaonline.com

■ Conceived for outdoor settings, InOut 104 is a sofa of compact dimensions with a shallow seat (230 x 90 x h 70 cm). The supporting structure, in white painted wood, enables matching or contrasting combinations with the covers of the expanded-polyurethane cushions.

GERVASONIwww.gervasoni1882.it**JUJUBE**

4P1B Design Studio

Questa collezione si compone di un divano, una poltrona, un tavolino, un pouf e poltroncine. Realizzati in tubolare di metallo verniciato, la seduta e lo schienale si vestono di soffici cuscini agganciati alla struttura e possono essere rivestiti di tessuti tecnici adatti agli spazi esterni.

■ This collection consists of a sofa, armchair, table, footrest and chairs. Made from painted metal tubing, the seat and back are covered in soft cushions which are hooked onto the structure and can be covered in technical fabrics that are suitable for use in exterior settings.

CHAIRS & MOREwww.chairsandmore.it